



- de Wichtige Information zur Bedienungsanleitung Ihres neuen Kaffeespezialitäten-Vollautomaten:** Die beiliegende Bedienungsanleitung für die IMPRESSA J9.3 gilt auch für Ihre IMPRESSA J85.
- Geänderter Lieferumfang:** Die separate Heißwasserdüse ist nicht im Lieferumfang enthalten. Kapitel »Heißwasser«: Sie können Heißwasser problemlos mit der Cappuccino-Düse zubereiten. Die Zubereitung von Heißwasser funktioniert unabhängig von der verwendeten Düse.
- en Important information about the instructions for use for your new automatic speciality coffee machine:** The enclosed instructions for use for the IMPRESSA J9.3 also apply to the IMPRESSA J85.
- Change to equipment supplied as standard:** The separate hot water nozzle is not supplied as standard. 'Hot water' chapter: You can easily prepare hot water with the cappuccino frother. Hot water is prepared in the same way no matter whether you use the nozzle or the frother.
- fr Information importante concernant le mode d'emploi de votre nouvelle machine automatique à spécialités de café:** Le mode d'emploi ci-joint pour l'IMPRESSA J9.3 est également valable pour votre IMPRESSA J85.
- Modification du matériel fourni:** La buse à eau chaude séparée n'est pas fournie avec la machine. Chapitre « Eau chaude » : vous pouvez sans problème préparer de l'eau chaude avec la buse Cappuccino. La préparation d'eau chaude fonctionne indépendamment de la buse utilisée.
- it Informazioni importanti relative alle istruzioni per l'uso della Sua nuova macchina automatica per specialità di caffè:** Le allegate istruzioni per l'uso per l'IMPRESSA J9.3 sono valide anche per la Sua IMPRESSA J85.
- Dotazione modificata:** L'ugello acqua calda separato non è in dotazione. Capitolo «Acqua calda»: l'acqua calda può essere preparata senza problemi con l'ugello per cappuccino. La preparazione dell'acqua calda funziona indipendentemente dall'ugello utilizzato.
- nl Belangrijke informatie over de gebruiksaanwijzing van uw nieuwe volautomaat voor koffiespecialiteiten:** De meegeleverde gebruiksaanwijzing voor de IMPRESSA J9.3 geldt ook voor uw IMPRESSA J85.
- Gewijzigde leveringsomvang:** Het afzonderlijke heetwaterpijpe behoort niet tot de leveringsomvang. Hoofdstuk „Heet water“: u kunt met de cappuccinator probleemloos heet water bereiden. De bereiding van heet water werkt onafhankelijk van het gebruikte pijpje.

**es Información importante para el modo de empleo de su nueva máquina automática para especialidades de café:** Las instrucciones de servicio adjuntas para la IMPRESSA J9.3 también son válidas para la IMPRESSA J85.

**Volumen de suministro modificado:** El vaporizador de agua caliente separado no va incluido en el volumen de suministro. Capítulo «Agua caliente»: usted podrá preparar fácilmente agua caliente mediante el vaporizador Cappuccino. La preparación de agua caliente funciona de forma independiente del vaporizador utilizado.

**pt Informações importantes sobre o manual de instruções da sua nova máquina de café:** O manual de instruções fornecido para a IMPRESSA J9.3 é válido também para a sua IMPRESSA J85.

**Alteração do material fornecido:** O bocal da água quente separado não faz parte do material fornecido. Capítulo “Água quente”: com o bocal para cappuccino pode-se preparar água quente sem problemas. A preparação de água quente funciona independentemente do bocal utilizado.

**sv Viktig information om bruksanvisningen till din nya helautomatiska kaffespecialitetsmaskin:** Den medföljande bruksanvisningen för IMPRESSA J9.3 gäller även för din IMPRESSA J85.

**Ändrad leverans:** Det separata varmvattenmunstycket ingår inte i leveransen. Kapitlet “Varmvatten”: Varmvatten kan enkelt göras i ordning med cappuccino-skummare. Varmvatten kan göras i ordning oberoende av vilket munstycke som används.

**ru Важная информация о руководстве по эксплуатации Вашей новой автоматической кофе-машины:** Приложенное руководство по эксплуатации для IMPRESSA J9.3 действительно также для Вашей IMPRESSA J85.

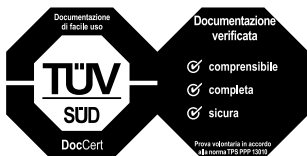
**Измененный комплект поставки:** Отдельная насадка для подачи горячей воды не входит в комплект поставки. Глава «Горячая вода»: Горячую воду можно легко приготовить при помощи насадки для приготовления капучино. Приготовление горячей воды осуществляется независимо от используемой насадки.

**pl Ważna informacja dotycząca instrukcji obsługi nowego automatycznego ekspresu do specjalów kawowych:** Załączona instrukcja obsługi ekspresu IMPRESSA J9.3 odnosi się także do ekspresu IMPRESSA J85.

**Zmieniony zakres dostawy:** Oddzielna dysza wrzątku nie jest objęta zakresem dostawy. Rozdział «Wrzątek»: Wrzątek można bez problemu przygotować przy użyciu dyszy cappuccino. Przygotowanie wrzątku jest możliwe niezależnie od stosowanej dyszy.



## Istruzioni per l'uso IMPRESSA J9.3 One Touch TFT



Queste istruzioni per l'uso hanno ottenuto il sigillo di approvazione da parte dell'ente tedesco per il collaudo tecnico (TÜV SÜD) per lo stile di facile comprensione, la completezza e copertura degli aspetti inerenti la sicurezza.



# La Sua IMPRESSA J9.3 One Touch TFT

<b>Elementi di comando</b>	<b>4</b>
<b>Avvertenze importanti</b>	<b>6</b>
Usò conforme .....	6
Per la Sua sicurezza.....	6
<b>1 Operazioni preliminari e messa in servizio</b>	<b>10</b>
JURA su Internet .....	10
Collocazione dell'apparecchio.....	10
Riempimento del serbatoio dell'acqua .....	10
Riempimento del contenitore di caffè in grani.....	10
Prima messa in funzione .....	11
Inserimento e attivazione del filtro.....	12
Rilevazione e impostazione della durezza dell'acqua.....	13
Regolazione del macina caffè .....	15
<b>2 Preparazione</b>	<b>16</b>
Possibilità di preparazione.....	16
Espresso e caffè .....	17
Preparare due specialità di caffè.....	17
Latte macchiato, cappuccino .....	18
Latte caldo e schiuma di latte .....	19
Caffè macinato.....	19
Impostazione permanente della lunghezza del caffè in base alle dimensioni della tazza .....	20
Acqua calda .....	21
<b>3 Funzionamento quotidiano</b>	<b>23</b>
Attivazione.....	23
Manutenzione quotidiana .....	23
Disattivazione .....	24
<b>4 Impostazioni permanenti in modalità di programmazione</b>	<b>25</b>
Impostazioni prodotto .....	26
Impostazioni manutenzione.....	27
Modalità di risparmio energetico .....	28
Spegnimento automatico .....	29
Unità di misura quantità d'acqua.....	30
Ripristino delle impostazioni di fabbrica .....	31
Lingua.....	32
Schema colori .....	32
Visualizzazione delle informazioni .....	33




<b>5</b>	<b>Manutenzione</b>	<b>34</b>
	Risciacquo dell'apparecchio .....	34
	Risciacquo dell'ugello per cappuccino .....	35
	Pulizia dell'ugello per cappuccino.....	35
	Scomposizione e risciacquo dell'ugello per cappuccino.....	36
	Sostituzione del filtro .....	36
	Pulizia dell'apparecchio.....	38
	Decalcificazione dell'apparecchio.....	39
	Pulizia del contenitore di caffè in grani.....	41
	Decalcificazione del serbatoio dell'acqua .....	42
<b>6</b>	<b>Segnalazioni sul display</b>	<b>43</b>
<b>7</b>	<b>Risoluzione di eventuali problemi</b>	<b>45</b>
<b>8</b>	<b>Trasporto e smaltimento conforme alle normative ambientali</b>	<b>47</b>
	Trasporto / svuotamento del sistema.....	47
	Smaltimento .....	47
<b>9</b>	<b>Dati tecnici</b>	<b>48</b>
<b>10</b>	<b>Indice alfabetico</b>	<b>49</b>
<b>11</b>	<b>Come contattare JURA / Avvertenze legali</b>	<b>52</b>

## Descrizione dei simboli adottati

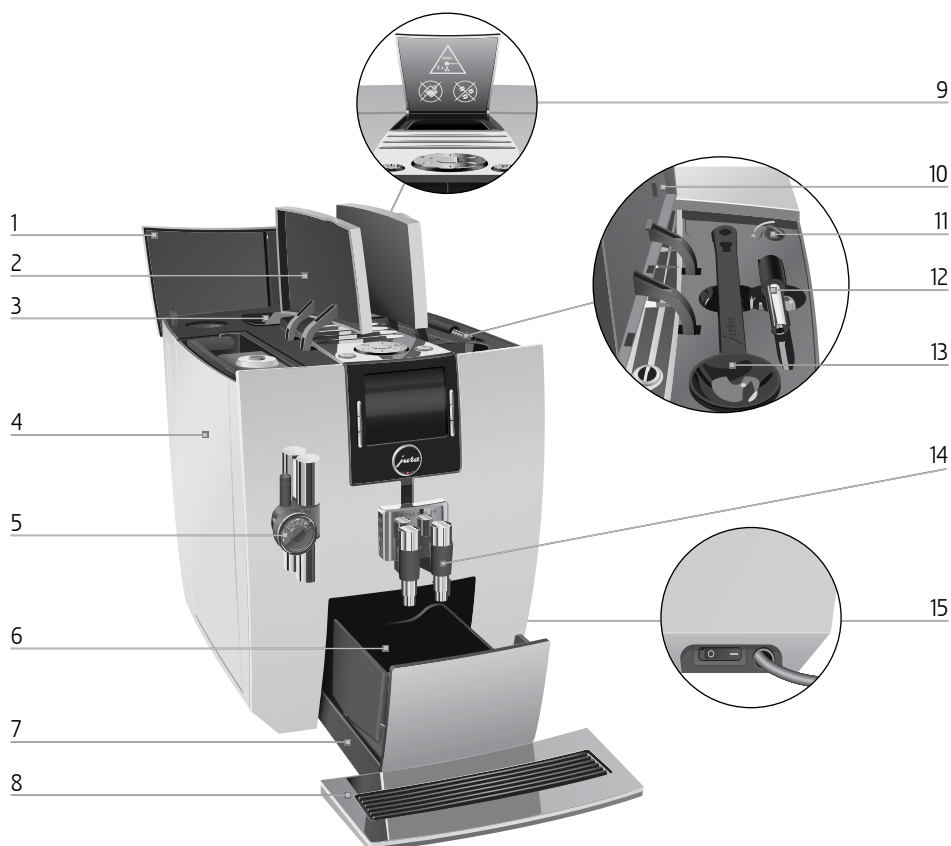
### Avvertenze

	<b>ATTENZIONE</b>	Osservare sempre scrupolosamente le informazioni evidenziate dai termini <b>ATTENZIONE</b> o <b>AVVERTENZA</b> e da un pittogramma. La segnalazione <b>AVVERTENZA</b> indica il pericolo di possibili lesioni gravi; la segnalazione <b>ATTENZIONE</b> indica il pericolo di possibili lesioni lievi.
	<b>AVVERTENZA</b>	
<b>ATTENZIONE</b>	<b>ATTENZIONE</b>	segnala situazioni che possono causare un danno alla macchina.

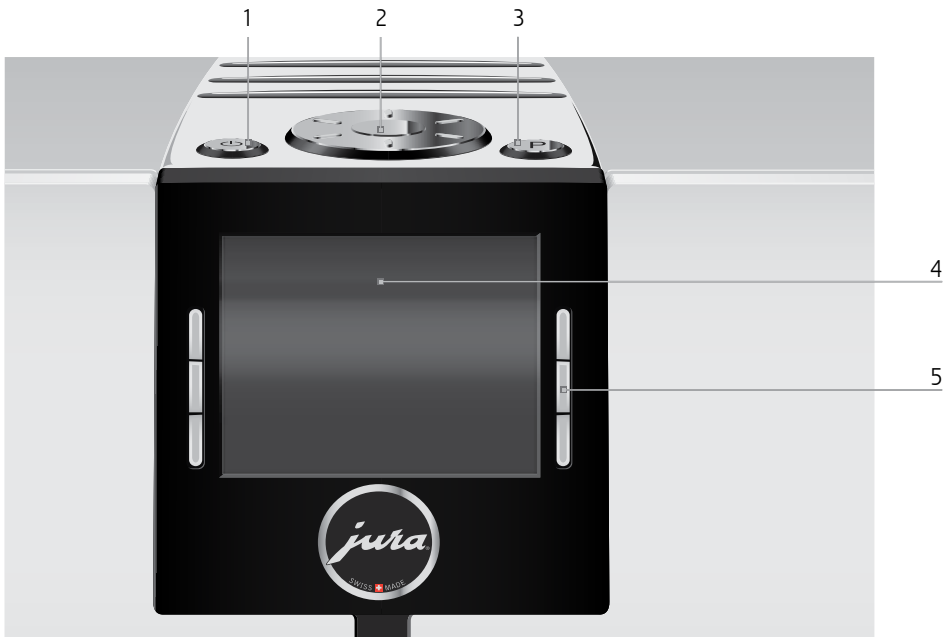
### Simboli adottati

	<b>Intervento richiesto.</b> Il simbolo segnala che l'utente deve eseguire un'operazione.
	<b>Consigli e suggerimenti utili per renderLe ancora più facile l'uso dell'IMPRESSA.</b>
	<b>Visualizzazione a display</b>




## Elementi di comando





- |   |   |    |  |
|---|---|----|--|
| 1 | Coperchio del contenitore di caffè in grani           | 9  | Scomparto di riempimento per caffè macinato                              |
| 2 | Coperchio del serbatoio dell'acqua                    | 10 | Coperchio del vano accessori   |
| 3 | Contenitore di caffè in grani con coperchio salvaroma | 11 | Manopola di regolazione della macinatura                                 |
| 4 | Serbatoio dell'acqua                                  | 12 | Ugello acqua calda   |
| 5 | Ugello per cappuccino regolabile in altezza           | 13 | Cucchiaino dosatore per caffè macinato                                   |
| 6 | Contenitore dei fondi di caffè                        | 14 | Erogatore del caffè regolabile in altezza e in larghezza                 |
| 7 | Vaschetta di raccolta acqua                           | 15 | Interruttore di alimentazione e cavo di alimentazione (lato apparecchio) |
| 8 | Ripiano appoggia tazze                                |    |  |



**Lato superiore dell'apparecchio**

- 1  Interruttore di esercizio ON/OFF
- 2  Rotary Switch
- 3  Pulsante P (programmazione)

**Parte frontale**

- 4  Display
- 5  Pulsanti (funzione dei pulsanti in funzione della rispettiva visualizzazione sul display)

## Avvertenze importanti

### Uso conforme

L'apparecchio è concepito e costruito per il solo uso domestico. Serve unicamente per la preparazione del caffè e per riscaldare latte ed acqua. Ogni altro utilizzo è da considerarsi improprio. La JURA Elektroapparate AG declina ogni responsabilità per conseguenze derivanti da un uso non conforme.

Leggere e osservare le presenti istruzioni per l'uso per intero prima di utilizzare l'apparecchio. Il diritto alla prestazione di garanzia viene a decadere in caso di danni o difetti che sono da ricondurre all'inosservanza delle istruzioni per l'uso. Conservare le presenti istruzioni per l'uso vicino all'apparecchio e consegnarle agli eventuali utilizzatori successivi.

### Per la Sua sicurezza

Si raccomanda di leggere con attenzione e attenersi scrupolosamente alle seguenti norme di sicurezza.



In questo modo si previene il pericolo di folgorazione:

- Non mettere mai in funzione un apparecchio danneggiato o con il cavo di alimentazione difettoso.
- Se si sospettano danneggiamenti, ad esempio per via dell'odore di bruciato, scollegare immediatamente l'apparecchio dalla rete e rivolgersi al servizio di assistenza JURA.
- Se il cavo di alimentazione di questo apparecchio risulta danneggiato, dovrà essere riparato direttamente da JURA o presso un centro di assistenza autorizzato JURA.
- Assicurarsi che l'IMPRESSA e il cavo di alimentazione non si trovino nelle vicinanze di superfici surriscaldate.



- Assicurarsi che il cavo di alimentazione non venga schiacciato o si usuri a contatto con spigoli vivi.
- Non aprire, né tentare mai di riparare da soli l'apparecchio. Non apportare modifiche all'apparecchio salvo quelle descritte nelle presenti istruzioni per l'uso. L'apparecchio contiene componenti sotto tensione. L'apparecchio, una volta aperto, rappresenta un pericolo per l'incolumità delle persone. Eventuali riparazioni devono essere effettuate esclusivamente dai centri di assistenza autorizzati JURA, usando parti di ricambio ed accessori originali.
- Per scollegare l'apparecchio completamente e in modo sicuro dalla rete elettrica, spegnere l'IMPRESSA prima tramite l'interruttore di esercizio ON/OFF e poi tramite l'interruttore di alimentazione. Solo allora estrarre la spina dalla presa di alimentazione.

In corrispondenza degli erogatori e dell'ugello per cappuccino sono possibili scottature e ustioni:

- Collocare l'apparecchio fuori dalla portata dei bambini.
- Non toccare le parti calde dell'apparecchio. Servirsi delle apposite impugnature.
- Fare attenzione che l'ugello per cappuccino sia montato correttamente e sia pulito. In caso di montaggio scorretto o intasature, è possibile che l'ugello per cappuccino o parti dello stesso si stacchino.

Un apparecchio danneggiato non è sicuro e può provocare lesioni e incendi. Per prevenire danni, possibili lesioni e pericoli di incendio:

- Non lasciare mai penzolare liberamente il cavo di alimentazione. Il cavo di alimentazione può costituire causa d'inciampo o danneggiarsi.

- Proteggere l'IMPRESSA dagli agenti atmosferici quali pioggia, gelo e irraggiamento solare diretto.
- Non immergere mai in acqua l'IMPRESSA, il cavo e gli attacchi.
- Non inserire l'IMPRESSA e i suoi singoli componenti nella lavastoviglie.
- Prima di effettuare interventi di pulizia, disattivare l'IMPRESSA agendo sull'interruttore di alimentazione. Pulire l'IMPRESSA sempre con un panno umido, ma mai bagnato, e proteggerla dagli schizzi d'acqua continui.
- Collegare l'apparecchio solo ad una tensione di rete corrispondente a quella indicata sulla targhetta. La targhetta dei dati tecnici è collocata sul lato inferiore dell'IMPRESSA. Ulteriori dati tecnici sono riportati nelle presenti istruzioni per l'uso (vedi Capitolo 9 «Dati tecnici»).
- Utilizzare esclusivamente prodotti per la manutenzione originali JURA. I prodotti non raccomandati espressamente da JURA possono danneggiare l'IMPRESSA.
- Non usare mai chicchi di caffè trattati con additivi o caramellati.
- Riempire il serbatoio dell'acqua esclusivamente con acqua fresca e fredda.
- In caso di assenza prolungata, disattivare l'apparecchio agendo sull'interruttore principale.
- Non è ammessa l'esecuzione di lavori di pulizia e manutenzione da parte di bambini senza la supervisione da parte di una persona responsabile.
- Non consentire ai bambini di giocare con l'apparecchio.
- Tenere lontano dall'apparecchio i bambini al di sotto degli otto anni, ovvero sorvegliarli costantemente.

- I bambini a partire dagli otto anni possono usare l'apparecchio senza supervisione solamente se sono stati istruiti sull'uso in condizioni di sicurezza. I bambini devono essere in grado di individuare e comprendere possibili pericoli derivanti da un uso errato.

Le persone, inclusi i bambini, che a causa delle

- loro capacità fisiche, sensoriali o mentali o
- a causa della loro inesperienza o mancata conoscenza

non sono in grado di usare l'apparecchio in sicurezza, non possono usare l'apparecchio senza assistenza o supervisione da parte di una persona responsabile.

Per un uso sicuro della cartuccia filtro CLARIS Blue.

- Conservare le cartucce filtro fuori dalla portata dei bambini.
- Conservare le cartucce filtro in un luogo asciutto e nella confezione chiusa.
- Proteggere le cartucce filtro dal calore e dall'irradiazione solare diretta.
- Non impiegare cartucce filtro danneggiate.
- Non aprire le cartucce filtro.

## 1 Operazioni preliminari e messa in servizio

### JURA su Internet

Visiti il nostro sito Internet. Le **istruzioni concise** relative al Suo apparecchio possono essere scaricate dalla home page di JURA ([www.jura.com](http://www.jura.com)). Inoltre troverà informazioni aggiornate ed utili sulla Sua IMPRESSA e sul mondo del caffè.

### Collocazione dell'apparecchio

Adottare le seguenti precauzioni per la collocazione dell'IMPRESSA:

- Collocare l'IMPRESSA su una superficie orizzontale, insensibile all'acqua.
- Collocare l'IMPRESSA in modo che sia protetta da surriscaldamento. Fare attenzione che le griglie di ventilazione non siano coperte.

### Riempimento del serbatoio dell'acqua

Per una migliore qualità del caffè, si raccomanda di cambiare l'acqua ogni giorno.

#### ATTENZIONE

Latte, acqua minerale gassata o altri liquidi possono danneggiare il serbatoio dell'acqua o l'apparecchio.

- ▶ Riempire il serbatoio dell'acqua solo con acqua fresca e fredda.
- ▶ Sollevare il coperchio del serbatoio dell'acqua.
- ▶ Estrarre il serbatoio dell'acqua e sciacquarlo con acqua fredda.
- ▶ Riempire il serbatoio dell'acqua con acqua fresca e fredda e riporlo in sede.
- ▶ Chiudere il coperchio del serbatoio dell'acqua.



### Riempimento del contenitore di caffè in grani

Il contenitore di caffè in grani è dotato di un coperchio salva aroma che preserva l'aroma dei chicchi di caffè.

#### ATTENZIONE

I chicchi di caffè trattati con additivi (ad es. zucchero), il caffè macinato o liofilizzato danneggiano il macina caffè.

- ▶ Inserire esclusivamente chicchi di caffè non trattato nel contenitore di caffè in grani.

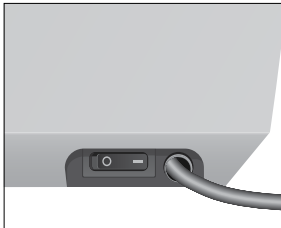
- ▶ Aprire il coperchio del contenitore di caffè in grani e togliere il coperchio salva aroma.
- ▶ Rimuovere dal contenitore di caffè in grani eventuali impurità o corpi estranei presenti.
- ▶ Versare i chicchi di caffè nel contenitore di caffè in grani, chiudere il coperchio salva aroma e il coperchio del contenitore.

## Prima messa in funzione

### ⚠ AVVERTENZA

Pericolo di folgorazione in caso di uso dell'apparecchio con il cavo di alimentazione danneggiato.

- ▶ Non mettere mai in funzione un apparecchio danneggiato o con il cavo di alimentazione difettoso.



**Condizione preliminare:** il serbatoio dell'acqua e il contenitore di caffè in grani sono pieni.

- ▶ Inserire la spina in una presa di alimentazione.
- ▶ Attivare l'IMPRESSA premendo l'interruttore di alimentazione sul lato destro dell'apparecchio.
- ▶ Per accendere l'IMPRESSA, premere l'interruttore di esercizio ON/OFF.

Appare il logo JURA. In seguito vengono visualizzate le lingue che possono essere selezionate.

- ▶ Per visualizzare altre lingue, premere il pulsante «Avanti» (in basso a destra).

- ▶ Premere il pulsante della lingua desiderata, ad es. «Italiano». Sul display appare per breve tempo «Memorizzato», per confermare l'impostazione.

«Premere il Rotary Switch», il Rotary Switch si accende.

- ▶ Collocare un recipiente sotto l'ugello per cappuccino.
- ▶ Premere il Rotary Switch. «Riempimento del sistema in corso», il sistema si riempie d'acqua. La procedura si interrompe automaticamente. «Premere il Rotary Switch»



## 1 Operazioni preliminari e messa in servizio



- ▶ Collocare un recipiente sotto l'erogatore del caffè.
- ▶ Premere il Rotary Switch.  
«Risciacquo dell'apparecchio in corso», l'apparecchio esegue un risciacquo. La procedura si interrompe automaticamente. Sul display appare «Scegliere il prodotto». L'IMPRESSA ora è pronta all'uso.

**i** Sul display vengono visualizzati i prodotti che possono essere preparati.

### Inserimento e attivazione del filtro

L'IMPRESSA non richiede alcuna decalcificazione se si utilizza la cartuccia filtro CLARIS Blue. Consigliamo l'utilizzo della cartuccia filtro a partire da una durezza dell'acqua di 10° dH.

- i** Se non si conosce la durezza dell'acqua utilizzata, prima è necessario determinarla (vedi Capitolo 1 «Operazioni preliminari e messa in servizio – Rilevazione della durezza dell'acqua»).
- i** Eseguire la procedura di «inserimento del filtro» senza interromperla. Ciò garantisce il funzionamento ottimale dell'IMPRESSA.

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Scegliere il prodotto».

- P** ▶ Premere il pulsante P.  
«Stato di manutenzione (1/6)»
- ▶ Ruotare il Rotary Switch finché non viene visualizzata l'opzione di programma «Impostazioni manutenzione (3/6)».
- ▶ Premere il pulsante «Filtro».  
«Filtro»
- ▶ Premere il pulsante «Attivo».
- ▶ Premere il pulsante «Memorizzare».  
Sul display appare per breve tempo «Memorizzato».  
«Inserire il filtro»
- ▶ Estrarre dal Welcome Pack la prolunga per la cartuccia filtro.
- ▶ Applicare la prolunga sulla parte superiore di una cartuccia filtro CLARIS Blue.
- ▶ Estrarre il serbatoio dell'acqua e svuotarlo.




- ▶ Sollevare il supporto della cartuccia e inserire la cartuccia filtro nel serbatoio dell'acqua con una leggera pressione.
- ▶ Chiudere il supporto della cartuccia. Si dovrà udire lo scatto.

**i** Il filtro ha un'efficacia di due mesi. Impostare la durata del filtro tramite l'apposito datario sul supporto della cartuccia nel serbatoio dell'acqua.



- ▶ Riempire il serbatoio dell'acqua con acqua fresca e fredda e riporlo in sede.
  - ▶ Collocare un recipiente (con una capacità di almeno 500 ml) sotto l'ugello per cappuccino.
  - ▶ Premere il pulsante «Avanti».
- «Risciacquo del filtro in corso», dall'ugello per cappuccino scorre acqua.

**i** È possibile interrompere il risciacquo del filtro in qualsiasi momento premendo un pulsante a piacere. Premere il Rotary Switch  per proseguire con il risciacquo del filtro.

**i** L'acqua può presentare una lieve colorazione che non è nociva alla salute, né influisce sul gusto.

Il risciacquo del filtro si interrompe automaticamente dopo circa 500 ml. L'apparecchio si riscalda. Sul display appare «Scegliere il prodotto:». Il filtro è attivato.

## Rilevazione e impostazione della durezza dell'acqua

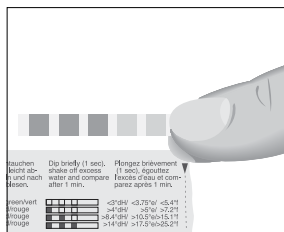
**i** La regolazione della durezza dell'acqua non è possibile se si utilizza la cartuccia filtro CLARIS Blue e quest'ultima è stata attivata in modalità di programmazione.

Quanto più calcarea è l'acqua, tanto più spesso dovrà essere decalcificata l'IMPRESSA. Per questa ragione è importante impostare il grado di durezza dell'acqua.

È possibile impostare la durezza dell'acqua da 1° dH a 30° dH.

## 1 Operazioni preliminari e messa in servizio

### Rilevazione della durezza dell'acqua




Con la striscia Aquadur® per il test di durezza dell'acqua fornita in dotazione è possibile misurare la durezza dell'acqua.

- ▶ Tenere la striscia di test brevemente (per 1 secondo) sotto l'acqua corrente. Scuotere l'acqua in eccesso.
  - ▶ Attendere circa 1 minuto.
  - ▶ Determinare il grado di durezza dell'acqua in base alle colorazioni della striscia per il test di durezza dell'acqua ed alla descrizione riportata sulla confezione.
- A questo punto è possibile impostare la durezza dell'acqua.

### Impostazione della durezza dell'acqua

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Scegliere il prodotto».

- P** ▶ Premere il pulsante P.  
«Stato di manutenzione (1/6)»
-  ▶ Ruotare il Rotary Switch finché non viene visualizzata l'opzione di programma «Impostazioni manutenzione (3/6)».
- ▶ Premere il pulsante «Durezza dell'acqua».
- «Durezza dell'acqua»
- ▶ Premere i pulsanti « < » o « > » per impostare la durezza dell'acqua.
- ▶ Premere il pulsante «Memorizzare».
- Sul display appare per breve tempo «Memorizzato», per confermare l'impostazione.
- «Impostazioni manutenzione (3/6)»
- P** ▶ Premere il pulsante P per uscire dalla modalità di programmazione.
- «Scegliere il prodotto:»



## Regolazione del macina caffè

È possibile regolare in continuo il macina caffè per adeguarlo al grado di tostatura del proprio caffè.

### ATTENZIONE

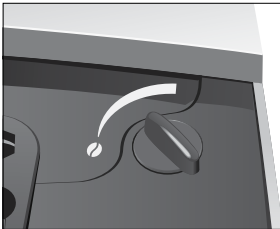
Se si imposta il grado di macinatura a macina caffè fermo, non possono essere esclusi danni al selettore per la regolazione della macinatura.

- ▶ Modificare il grado di macinatura solo con il macina caffè in funzione.








La corretta impostazione del grado di macinatura è riconoscibile dal fatto che il caffè scende in modo uniforme dall'erogatore del caffè. Si crea inoltre una crema fine e densa.

**Esempio:** ecco come cambiare il grado di macinatura **durante** la preparazione di un espresso.

- ▶ Sollevare il coperchio del vano accessori.
- ▶ Collocare una tazza sotto l'erogatore del caffè.
- ▶ Premere il pulsante «Espresso». Il macina caffè inizia a macinare e sul display viene visualizzato «Espresso».
- ▶ Spostare la manopola di regolazione macinatura sul grado desiderato **mentre** il macina caffè è in funzione. L'espresso viene preparato ed il grado di macinatura è impostato.
- ▶ Chiudere il coperchio del vano accessori.



## 2 Preparazione

- i** La preparazione di una specialità di caffè o di una bevanda a base di latte nonché di acqua calda può essere interrotta in qualsiasi momento. A tale scopo premere un pulsante qualsiasi.
- i** Durante la macinatura è possibile selezionare **l'intensità del caffè** dei singoli prodotti ruotando il Rotary Switch :  (leggero),  (medio),  (normale),  (forte) oppure  (extra).
- i** Durante la preparazione, si può variare la **quantità d'acqua** predefinita ruotando il Rotary Switch  o premendo i pulsanti «<» e «>».
- i** L'attuale stato della preparazione può essere seguito sul display.

Nella modalità di programmazione si ha la possibilità di effettuare impostazioni permanenti per tutti i prodotti (vedi Capitolo 4 «Impostazioni permanenti in modalità di programmazione – Impostazioni prodotto»).

### Possibilità di preparazione

È possibile preparare più specialità di caffè di quelle visualizzate sul display. Non appena viene ruotato il Rotary Switch, tutte le altre specialità di caffè vengono visualizzate in una visualizzazione circolare. La visualizzazione circolare scompare automaticamente dopo 5 secondi se non viene avviata nessuna preparazione.

Le seguenti specialità di caffè vengono visualizzate per default sul display:

- «Espresso»
- «Caffè»
- «Cappuccino»
- «Latte macchiato»
- «Acqua calda»
- «Porzione di latte»

Specialità di caffè supplementari nella visualizzazione circolare:

- «Ristretto»
- «Due espressi»
- «Due caffè»
- «Due ristretti»

## Espresso e caffè

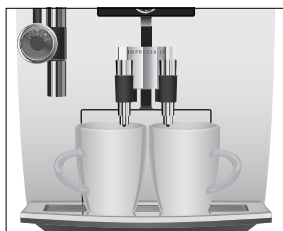


La preparazione di «Espresso» e «Caffè» avviene secondo questa procedura.

**Esempio:** ecco come preparare un caffè.

- ▶ Collocare una tazza sotto l'erogatore del caffè.
  - ▶ Premere il pulsante «Caffè».
- Ha inizio la preparazione. La quantità d'acqua predefinita per il caffè viene versata nella tazza.
- La preparazione si interrompe automaticamente e sul display appare «Scegliere il prodotto».

## Preparare due specialità di caffè



La preparazione di **due** specialità di caffè avviene o tramite la visualizzazione circolare oppure premendo due volte il rispettivo tasto di preparazione.

**Esempio:** ecco come preparare **due caffè** (tramite la visualizzazione circolare).

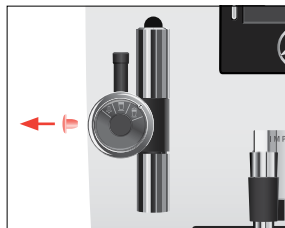
- ▶ Collocare due tazze sotto l'erogatore del caffè.
- ⊗ ▶ Ruotare il Rotary Switch per accedere alla visualizzazione circolare.
- ⊗ ▶ Ruotare il Rotary Switch finché non viene visualizzato «Due caffè».
- ⊗ ▶ Premere il Rotary Switch.

La preparazione ha inizio e la quantità d'acqua predefinita scorre nelle tazze.

La preparazione si interrompe automaticamente e sul display appare «Scegliere il prodotto».


- i** Ecco come preparare due tazze di caffè con la pressione di un pulsante: collocare due tazze sotto l'erogatore del caffè. Premere due volte il pulsante «Caffè» (**entro 2 secondi**) per avviare la preparazione del caffè.

## Latte macchiato, cappuccino



L'IMPRESSA prepara un latte macchiato o un cappuccino con la pressione di un pulsante. In tal caso non è necessario spostare il bicchiere o la tazza.

**Esempio:** ecco come preparare un latte macchiato.

- ▶ Togliere il cappuccio di protezione dall'ugello per cappuccino.
- ▶ Collegare il tubo del latte all'ugello per cappuccino. Per un cartone di latte, utilizzare il tubo lungo, per un recipiente del latte, utilizzare il tubo corto.
- ▶ Inserire l'altra estremità del tubo del latte in un cartone di latte o collegarlo a un recipiente del latte.
- ▶ Collocare un bicchiere sotto l'ugello per cappuccino.
- ▶ Portare la manopola di regolazione dell'ugello per cappuccino sulla posizione Schiuma di latte .
- ▶ Premere il pulsante «Latte macchiato».

«Latte macchiato», viene preparata la schiuma di latte.

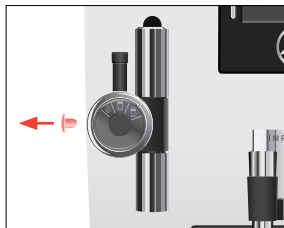
La preparazione si interrompe automaticamente appena raggiunta la quantità di latte preimpostata.

- i** Segue una breve pausa durante la quale il latte caldo si separa dalla schiuma di latte. In questo modo possono formarsi gli strati tipici del latte macchiato. La durata di questa pausa può essere definita nella modalità di programmazione (vedi Capitolo 4 «Impostazioni permanenti in modalità di programmazione – Impostazioni prodotto»).

Inizia la preparazione del caffè. La quantità d'acqua predefinita viene versata nel bicchiere. La preparazione si interrompe automaticamente e sul display appare «Scegliere il prodotto».

Per assicurare il perfetto funzionamento dell'ugello per cappuccino, è consigliabile sciacquarlo e pulirlo regolarmente (vedi Capitolo 5 «Manutenzione – Risciacquo dell'ugello per cappuccino»).

## Latte caldo e schiuma di latte



**Esempio:** ecco come preparare la schiuma di latte.

- ▶ Togliere il cappuccio di protezione dall'ugello per cappuccino.
- ▶ Collegare il tubo del latte all'ugello per cappuccino. Per un cartone di latte, utilizzare il tubo lungo, per un recipiente del latte, utilizzare il tubo corto.
- ▶ Inserire l'altra estremità del tubo del latte in un cartone di latte o collegarlo a un recipiente del latte.
- ▶ Collocare una tazza sotto l'ugello per cappuccino.
- ▶ Portare la manopola di regolazione dell'ugello per cappuccino sulla posizione Schiuma di latte ☺.

**i** Per **riscaldare il latte**, portare la manopola di regolazione dell'ugello per cappuccino sulla posizione Latte ☺.

- ▶ Premere il pulsante «Porzione di latte».

«Porzione di latte»

Non appena l'apparecchio si è riscaldato, appare «Scegliere il prodotto:».

- ▶ Premere nuovamente il pulsante «Porzione di latte». «Porzione di latte», viene preparata la schiuma di latte. La preparazione si interrompe automaticamente appena raggiunta la quantità di latte preimpostata. Sul display appare «Scegliere il prodotto:».

Per assicurare il perfetto funzionamento dell'ugello per cappuccino, è consigliabile sciacquarlo e pulirlo regolarmente (vedi Capitolo 5 «Manutenzione – Risciacquo dell'ugello per cappuccino»).

## Caffè macinato

Grazie allo scomparto di riempimento per caffè macinato è possibile utilizzare un secondo tipo di caffè, per esempio decaffeinato.

- i** Non inserire mai più di due cucchiaini dosatori rasi di caffè macinato.
- i** Non usare mai caffè macinato troppo fine perché potrebbe ostruire il sistema ed il caffè verrebbe erogato solo a gocce.
- i** Se il caffè macinato introdotto è insufficiente, viene visualizzato «Caffè macinato insufficiente» e l'IMPRESSA interrompe la procedura.

- i** Preparare la specialità di caffè desiderata entro 1 minuto circa dall'introduzione del caffè macinato. Altrimenti l'IMPRESSA interrompe la procedura ed è di nuovo pronta all'uso.

Tutte le specialità di caffè possono essere preparate con caffè macinato seguendo questa procedura.

**Esempio:** ecco come preparare un espresso con caffè macinato.

- ▶ Collocare una tazzina sotto l'erogatore del caffè.
- ▶ Aprire il coperchio dello scomparto di riempimento per caffè macinato.

«Versare caffè macinato.»

- ▶ Versare un cucchiaino dosatore raso di caffè macinato nello scomparto di riempimento.
- ▶ Chiudere il coperchio dello scomparto di riempimento.

«Scegliere il prodotto;»

- ▶ Premere il pulsante «Espresso».

Ha inizio la preparazione. La quantità d'acqua predefinita per l'espresso viene versata nella tazzina. La preparazione si interrompe automaticamente e sul display appare «Scegliere il prodotto;».



### Impostazione permanente della lunghezza del caffè in base alle dimensioni della tazza

Se lo si desidera, è possibile impostare, in modo semplice e definitivo, la quantità d'acqua di tutte le specialità di caffè nonché dell'acqua calda secondo le dimensioni della tazza. Come descritto nel seguente esempio, la quantità deve essere impostata una sola volta. Questa quantità verrà erogata per tutte le successive preparazioni.

L'impostazione permanente della quantità d'acqua in base alle dimensioni della tazza per tutte le specialità di caffè nonché per l'acqua calda si effettua sempre secondo questa procedura.

**Esempio:** ecco come impostare, in modo **permanente**, la quantità d'acqua per un caffè.



**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Scegliere il prodotto».

- ▶ Collocare una tazza sotto l'erogatore del caffè.
- ▶ Premere e **tenere premuto** il pulsante «Caffè». Vengono visualizzati «Caffè» e la quantità.
- ▶ Continuare a **tenere premuto** il pulsante «Caffè» finché appare «È stata raggiunta la quantità d'acqua desiderata? Premere il pulsante».
- ▶ Rilasciare il pulsante «Caffè». Ha inizio la preparazione e il caffè viene versato nella tazza.
- ▶ Premere un pulsante qualsiasi non appena il caffè nella tazza è sufficiente. La preparazione si interrompe. Sul display appare per breve tempo «Memorizzato». La quantità d'acqua impostata per un caffè è memorizzata in modo permanente. Sul display appare «Scegliere il prodotto».

- i** L'impostazione può essere modificata in qualsiasi momento ripetendo la procedura.
- i** È possibile impostare in modo permanente la quantità di tutte le specialità di caffè nonché dell'acqua calda anche nella modalità di programmazione (vedi Capitolo 4 «Impostazioni permanenti in modalità di programmazione – Impostazioni prodotto»).

## Acqua calda

Utilizzare l'ugello acqua calda per ottenere un getto d'acqua costante. L'ugello acqua calda si trova sotto il coperchio del vano accessori.

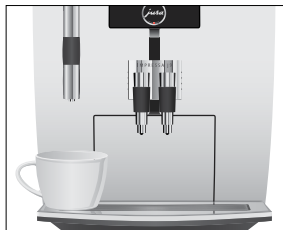
Nella preparazione di acqua calda è possibile selezionare le seguenti temperature: «Bassa», «Normale», «Bollente».

### ⚠ ATTENZIONE

Pericolo di scottature dovute a spruzzi di acqua calda.

- ▶ Evitare il contatto diretto con la pelle.
- ▶ Sfilare delicatamente l'ugello per cappuccino verso il basso.
- ▶ Sollevare il coperchio del vano accessori, prelevare l'ugello acqua calda e richiudere il coperchio.
- ▶ Applicare l'ugello acqua calda sul raccordo.

## 2 Preparazione



- ▶ Collocare una tazza sotto l'ugello acqua calda.
- ▶ Premere il pulsante «Acqua calda».  
Vengono visualizzati «Acqua calda» e la temperatura.


**i** Premendo più volte il pulsante « < » o « > » (**entro 2 secondi circa**), è possibile modificare a piacere la temperatura. Questa impostazione non viene memorizzata.

«Acqua calda», l'acqua calda viene versata nella tazza. La preparazione si interrompe automaticamente e sul display appare «Scegliere il prodotto».

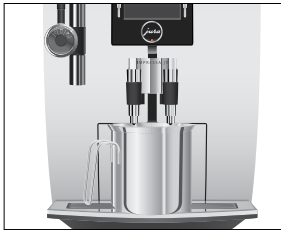



## 3 Funzionamento quotidiano

### Attivazione

All'accensione, l'IMPRESSA richiede automaticamente un ciclo di risciacquo che viene avviato premendo il Rotary Switch . Nella modalità di programmazione è possibile modificare quest'impostazione, in modo che l'apparecchio avvii automaticamente il risciacquo all'accensione.


**Condizione preliminare:** l'IMPRESSA è stata accesa azionando l'interruttore di alimentazione.



- ▶ Collocare un recipiente sotto l'erogatore del caffè.
-  ▶ Per accendere l'IMPRESSA, premere l'interruttore di esercizio ON/OFF.

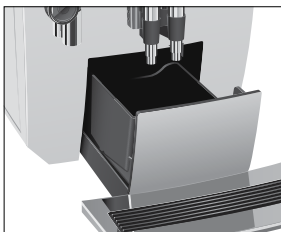
Sul display appare «Benvenuti nel mondo di JURA». L'apparecchio si riscalda.

«Premere il Rotary Switch»

-  ▶ Premere il Rotary Switch.

L'apparecchio esegue un risciacquo. La procedura si interrompe automaticamente e sul display appare «Scegliere il prodotto».

### Manutenzione quotidiana



Raccomandiamo alcune operazioni quotidiane che assicurano il perfetto funzionamento dell'IMPRESSA ed una qualità sempre ottimale del caffè.

- ▶ Estrarre la vaschetta di raccolta acqua.
- ▶ Svuotare il contenitore dei fondi di caffè e la vaschetta di raccolta acqua. Sciacquare entrambi con acqua calda.
- ▶ Asciugare i contatti metallici sul lato posteriore della vaschetta di raccolta acqua.
- ▶ Reinscrivere il contenitore dei fondi di caffè e la vaschetta di raccolta acqua.
- ▶ Sciacquare il serbatoio dell'acqua con acqua pulita.
- ▶ Scomporre e sciacquare l'ugello per cappuccino (vedi Capitolo 5 «Manutenzione – Risciacquo dell'ugello per cappuccino»).
- ▶ Passare un panno morbido (per es. in microfibra) pulito e inumidito sulla superficie dell'apparecchio.

## Disattivazione



Ad ogni spegnimento dell'IMPRESSA vengono risciacquati gli erogatori con i quali è stata preparata una specialità di caffè o il latte.

- ▶ Collocare un recipiente sotto l'erogatore del caffè e uno sotto l'ugello per cappuccino.
- ⏻ ▶ Premere l'interruttore di esercizio ON/OFF.  
«Risciacquo dell'apparecchio in corso», «Risciacquo sistema del latte in corso». Vengono risciacquati gli erogatori con i quali è stata preparata la specialità di caffè o il latte. La procedura si interrompe automaticamente e l'IMPRESSA è disattivata.

**i** Se l'IMPRESSA viene disattivata con l'interruttore di esercizio ON/OFF, l'apparecchio mentre è disattivato consuma meno di 0,1 W di energia in stand-by. Tramite l'interruttore di alimentazione è possibile scollegare l'apparecchio completamente dalla rete elettrica.

## 4 Impostazioni permanenti in modalità di programmazione

Premere il pulsante P per passare alla modalità di programmazione. Tramite rotazione del Rotary Switch nonché tramite i pulsanti variabili è possibile accedere facilmente alle varie opzioni di programma e memorizzare le impostazioni desiderate in modo permanente. È possibile effettuare le seguenti impostazioni:

Opzione di programma	Sottomenu	Descrizione
«Stato di manutenzione (1/6)»	«Pulizia», «Decalcificazione» (solo se il filtro non è attivato), «Sostituzione del filtro» (solo se il filtro è attivato), «Risciacquo sistema caffè», «Pulizia del sistema del latte»	► Avviare qui il programma di manutenzione richiesto.
«Impostazioni prodotto (2/6)»	«Modalità di impostazione avanzata»	► Scegliere le proprie impostazioni per le specialità di caffè e per l'acqua calda.
«Impostazioni manutenzione (3/6)»	«Filtro», «Durezza dell'acqua» (solo se il filtro non è attivato), «Risciacquo sistema caffè», «Risciacquo sistema del latte»	► Indicare se si utilizza l'IMPRESSA con o senza cartuccia filtro CLARIS Blue. ► Impostare la durezza dell'acqua. ► Modificare le impostazioni per il risciacquo all'accensione e il risciacquo del sistema del latte.
«Impostazioni apparecchio 1 (4/6)»	«Risparmio energetico», «Spegnimento dopo», «Unità», «Impostazione di fabbrica»	► Selezionare una modalità di risparmio energetico. ► Impostare il tempo dopo il quale l'IMPRESSA deve disattivarsi automaticamente. ► Selezionare l'unità di misura per la quantità d'acqua. ► Riportare alle impostazioni di fabbrica i valori di tutti i prodotti impostati in modo permanente.
«Impostazioni apparecchio 2 (5/6)»	«Selezione della lingua», «Display», «Schema colori»	► Selezionare la propria lingua e il colore di sfondo del display.

#### 4 Impostazioni permanenti in modalità di programmazione

Opzione di programma	Sottomenu	Descrizione
«Informazioni (6/6)»	«Contatore preparazioni», «Contatore di manutenzione», «Versione»	► Fornisce il riepilogo di tutte le specialità di caffè preparate e consente di richiamare il numero dei programmi di manutenzione eseguiti.


#### Impostazioni prodotto

Nell'opzione di programma «Impostazioni prodotto (2/6)» è possibile effettuare impostazioni personalizzate per tutte le specialità di caffè nonché per l'acqua calda. Sono possibili le seguenti impostazioni:

Prodotto	Temperatura	Intensità del caffè	Quantità
Ristretto, espresso, caffè	«Normale», «Alta»	«leggero ☉», «medio ☉☉», «normale ☉☉☉», «forte ☉☉☉☉», «extra ☉☉☉☉☉»	Quantità: «25 ml» – «240 ml»
Due ristretti, due espressi, due caffè	«Normale», «Alta»	–	Quantità: «25 ml» – «240 ml» (per ogni tazza)
Latte macchiato, cappuccino	«Normale», «Alta»	«leggero ☉», «medio ☉☉», «normale ☉☉☉», «forte ☉☉☉☉», «extra ☉☉☉☉☉»	Quantità di latte: «3 sec.» – «120 sec.» Pausa: «0 sec.» – «60 sec.» Quantità: «25 ml» – «240 ml»
Porzione di latte	–	–	«3 sec.» – «120 sec.»
Acqua calda	«Bassa», «Normale», «Bollente»	–	«25 ml» – «450 ml»

**Esempio:** ecco come cambiare la quantità di latte di un latte macchiato da «16 sec.» a «20 sec.», la pausa da «30 sec.» a «40 sec.» e la quantità d'acqua da «45 ml» a «40 ml».

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Scegliere il prodotto:».

- P** ► Premere il pulsante P.  
«Stato di manutenzione (1/6)»
-  ► Ruotare il Rotary Switch finché non viene visualizzata l'opzione di programma «Impostazioni prodotto (2/6)».
- Premere il pulsante «Modalità di impostazione avanzata».  
«Modalità di impostazione avanzata»

- i** Nella seguente opzione si seleziona il pulsante del prodotto per cui si desidera effettuare l'impostazione. In questa fase non viene preparato alcun prodotto.
- ▶ Premere il pulsante «Latte macchiato».
  - ▶ Premere il pulsante «Quantità di latte».
  - ▶ Premere i pulsanti « < » o « > » per modificare l'impostazione della quantità di latte a «20 sec.».
  - ▶ Premere il pulsante «Memorizzare».
  - Sul display appare per breve tempo «Memorizzato».
  - ▶ Premere il pulsante «Quantità».
  - ▶ Premere i pulsanti « < » o « > » per modificare l'impostazione della quantità a «40 ml».
  - ▶ Premere il pulsante «Memorizzare».
  - Sul display appare per breve tempo «Memorizzato».
  - ▶ Premere il pulsante «Avanti».
  - ▶ Premere il pulsante «Pausa».
  - ▶ Premere i pulsanti « < » o « > » per modificare l'impostazione della pausa a «40 sec.».
  - ▶ Premere il pulsante «Memorizzare».
  - Sul display appare per breve tempo «Memorizzato».
- P** ▶ Premere il pulsante P per uscire dalla modalità di programmazione.
- «Scegliere il prodotto:»

## Impostazioni manutenzione

L'opzione di programma «Impostazioni manutenzione (3/6)» consente di effettuare le seguenti impostazioni:


- «Filtro»
  - Attivare la cartuccia filtro CLARIS Blue (vedi Capitolo 1 «Operazioni preliminari e messa in servizio – Inserimento e attivazione del filtro»).
- «Durezza dell'acqua»
  - Se non si utilizza alcuna cartuccia filtro, è necessario impostare la durezza dell'acqua (vedi Capitolo 1 «Operazioni preliminari e messa in servizio – Impostazione della durezza dell'acqua»).

#### 4 Impostazioni permanenti in modalità di programmazione

- «Risciacquo sistema caffè» / «Manuale»
  - Il risciacquo all'accensione deve essere avviato manualmente.
- «Risciacquo sistema caffè» / «Automatico»
  - Il risciacquo all'accensione viene avviato automaticamente.
- «Risciacquo sistema del latte» / «Dopo 10 min.»
  - Il risciacquo del sistema del latte viene richiesto 10 minuti dopo la preparazione di una specialità di caffè con latte.
- «Risciacquo sistema del latte» / «Immediatamente»
  - Il risciacquo del sistema del latte viene richiesto subito dopo la preparazione di una specialità di caffè con latte.

**Esempio:** ecco come impostare che il risciacquo del sistema del latte venga richiesto **subito** dopo la preparazione di una specialità di caffè con latte.

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Scegliere il prodotto:».

- P** ▶ Premere il pulsante P.  
«Stato di manutenzione (1/6)»
-  ▶ Ruotare il Rotary Switch finché non viene visualizzata l'opzione di programma «Impostazioni manutenzione (3/6)».
- ▶ Premere il pulsante «Risciacquo sistema del latte».  
«Risciacquo sistema del latte»
- ▶ Premere il pulsante «Immediatamente».
- ▶ Premere il pulsante «Memorizzare».  
Sul display appare per breve tempo «Memorizzato».  
«Impostazioni manutenzione (3/6)»
- P** ▶ Premere il pulsante P per uscire dalla modalità di programmazione.  
«Scegliere il prodotto:»

#### Modalità di risparmio energetico


L'opzione di programma «Impostazioni apparecchio 1 (4/6)» / «Risparmio energetico» consente di impostare in modo permanente una modalità di risparmio energetico (Energy Save Mode, E.S.M.<sup>®</sup>):

- «Inattivo»
  - Tutte le specialità di caffè, le specialità di caffè con latte nonché l'acqua calda possono essere preparate subito, senza tempi di attesa.
  - Prima della preparazione del latte, l'apparecchio si riscalda.

- «Attivo» (Risparmio energetico fino al 40%)
  - Poco dopo l'ultima preparazione l'IMPRESSA non riscalda più. Non appena viene raggiunta la temperatura ridotta, ciò viene visualizzato sul display con il messaggio «Risparmio energetico». Il processo può richiedere diversi minuti.
  - Prima della preparazione di caffè, acqua calda o latte, l'apparecchio si riscalda.

**Esempio:** ecco come modificare la modalità di risparmio energetico da «Inattivo» a «Attivo».

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Scegliere il prodotto».

- P** ▶ Premere il pulsante P.  
«Stato di manutenzione (1/6)»
-  ▶ Ruotare il Rotary Switch finché non viene visualizzata l'opzione di programma «Impostazioni apparecchio 1 (4/6)».
- ▶ Premere il pulsante «Risparmio energetico».  
«Risparmio energetico»
- ▶ Premere il pulsante «Attivo».
- ▶ Premere il pulsante «Memorizzare».  
Sul display appare per breve tempo «Memorizzato».  
«Impostazioni apparecchio 1 (4/6)»
- P** ▶ Premere il pulsante P per uscire dalla modalità di programmazione.  
«Scegliere il prodotto:»

**Spegnimento automatico** Lo spegnimento automatico dell'IMPRESSA consente di risparmiare energia. Se la funzione è attivata, l'IMPRESSA si spegne automaticamente dopo l'ultima operazione, una volta trascorso l'intervallo di tempo impostato.

Lo spegnimento automatico può essere impostato su 15 minuti oppure da 0,5 a 15 ore.

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Scegliere il prodotto».

- P** ▶ Premere il pulsante P.  
«Stato di manutenzione (1/6)»

#### 4 Impostazioni permanenti in modalità di programmazione

- ▶ Ruotare il Rotary Switch finché non viene visualizzata l'opzione di programma «Impostazioni apparecchio 1 (4/6)».
- ▶ Premere il pulsante «Spegnimento dopo».
- ▶ Premere i pulsanti « < » o « > » per modificare l'impostazione.
- ▶ Premere il pulsante «Memorizzare».
- Sul display appare per breve tempo «Memorizzato».
- ▶ Premere il pulsante P per uscire dalla modalità di programmazione.

#### Unità di misura quantità d'acqua

Qui è possibile modificare l'unità di misura per la quantità d'acqua da «ml» a «oz».

**Esempio:** ecco come modificare l'unità di misura della quantità d'acqua da «ml» a «oz».

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Scegliere il prodotto».

- ▶ Premere il pulsante P.
- ▶ Ruotare il Rotary Switch finché non viene visualizzata l'opzione di programma «Impostazioni apparecchio 1 (4/6)».
- ▶ Premere il pulsante «Unità».
- ▶ Premere il pulsante «oz».
- ▶ Premere il pulsante «Memorizzare».
- Sul display appare per breve tempo «Memorizzato».
- ▶ Premere il pulsante P per uscire dalla modalità di programmazione.




## Ripristino delle impostazioni di fabbrica

Nell'opzione di programma «Impostazioni apparecchio 1 (4/6)» / «Impostazione di fabbrica» è possibile ripristinare varie impostazioni di fabbrica:

- «Apparecchio»
  - **Tutte le impostazioni del cliente** (ad eccezione del «filtro») vengono resettate alle impostazioni di fabbrica. Subito dopo l'IMPRESSA si disattiva.
- «Prodotti»
  - Le impostazioni (quantità d'acqua, aroma, temperatura ecc.) di ogni prodotto possono essere resettate **singolarmente** alle impostazioni di fabbrica. In tal modo viene resettata alle impostazioni di fabbrica anche la relativa impostazione per la doppia erogazione.
- «Tutti i prodotti»
  - Le impostazioni (quantità d'acqua, aroma, temperatura ecc.) **di tutti i prodotti** vengono resettate alle impostazioni di fabbrica.
- «Display»
  - Tutte le impostazioni del display effettuate vengono resettate alle impostazioni di fabbrica.

**Esempio:** ecco come resettare i valori di «Espresso» alle impostazioni di fabbrica.

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Scegliere il prodotto».


- P ▶ Premere il pulsante P.  
«Stato di manutenzione (1/6)»
-  ▶ Ruotare il Rotary Switch finché non viene visualizzata l'opzione di programma «Impostazioni apparecchio 1 (4/6)».
- ▶ Premere il pulsante «Impostazione di fabbrica».  
«Impostazione di fabbrica»
- ▶ Premere il pulsante «Prodotti».
- ▶ Premere il pulsante «Espresso».  
«Espresso» / «Ripristinare veramente le impostazioni di fabbrica del prodotto?»
- ▶ Premere il pulsante «Avanti».  
Sul display appare per breve tempo «Memorizzato».  
«Impostazione di fabbrica»

#### 4 Impostazioni permanenti in modalità di programmazione

- P ▶ Premere il pulsante P per uscire dalla modalità di programmazione.  
«Scegliere il prodotto:»


### Lingua

Questa opzione di programma consente di impostare la lingua dell'IMPRESSA.

- i** Se per sbaglio è stata selezionata una lingua che non si capisce, l'apparecchio può essere semplicemente resettato a «English»: premere il pulsante P per passare alla modalità di programmazione. Con il Rotary Switch, selezionare  l'opzione di programma «5/6» e quindi premere il pulsante in alto a sinistra.

**Esempio:** ecco come modificare la lingua da «Italiano» a «English».


**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Scegliere il prodotto:».

- P ▶ Premere il pulsante P.  
«Stato di manutenzione (1/6)»
-  ▶ Ruotare il Rotary Switch finché non viene visualizzata l'opzione di programma «Impostazioni apparecchio 2 (5/6)».
- ▶ Premere il pulsante «Selezione della lingua».  
«Selezione della lingua»
- ▶ Premere il pulsante «English».  
Sul display appare per breve tempo «Saved».  
«Machine settings 2 (5/6)»
- P ▶ Premere il pulsante P per uscire dalla modalità di programmazione.  
«Please select product:»

### Schema colori

Questa opzione di programma consente di impostare il colore di sfondo del display della propria IMPRESSA.

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Scegliere il prodotto:».

- P ▶ Premere il pulsante P.  
«Stato di manutenzione (1/6)»
-  ▶ Ruotare il Rotary Switch finché non viene visualizzata l'opzione di programma «Impostazioni apparecchio 2 (5/6)».


- ▶ Premere il pulsante «Schema colori».  
«Schema colori»
- ▶ Premere i pulsanti « < » o « > » per modificare l'impostazione.
- ▶ Premere il pulsante «Memorizzare».  
Sul display appare per breve tempo «Memorizzato».  
«Impostazioni apparecchio 2 (5/6)»
- P** ▶ Premere il pulsante P per uscire dalla modalità di programmazione.  
«Scegliere il prodotto:»
- i** Il colore di sfondo selezionato è attivo solo sul display sul lato di selezione con le specialità di caffè.

## Visualizzazione delle informazioni

L'opzione di programma «Informazioni (6/6)» consente di visualizzare le seguenti informazioni:

- «Contatore preparazioni»: Quantità di specialità di caffè, specialità di caffè con latte e acqua calda erogate.
- «Contatore di manutenzione»: Stato di manutenzione e quantità di programmi di manutenzione eseguiti (pulizia, decalcificazione, sostituzione del filtro)
- «Versione»: Versione del software

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Scegliere il prodotto:».

- P** ▶ Premere il pulsante P.  
«Stato di manutenzione (1/6)»
-  ▶ Ruotare il Rotary Switch finché non viene visualizzata l'opzione di programma «Informazioni (6/6)».
- ▶ Premere il pulsante «Contatore preparazioni».  
Viene visualizzato il numero delle specialità di caffè preparate.
- ▶ Premere il pulsante « ↑ ».  
«Informazioni (6/6)»
- P** ▶ Premere il pulsante P per uscire dalla modalità di programmazione.  
«Scegliere il prodotto:»

## 5 Manutenzione

L'IMPRESSA è dotata dei seguenti programmi di manutenzione integrati:

- Risciacquo dell'apparecchio («Risciacquo sistema caffè»)
- Risciacquo dell'ugello per cappuccino («Risciacquo sistema del latte»)
- Pulizia dell'ugello per cappuccino («Pulizia del sistema del latte»)
- Sostituzione del filtro («Sostituzione del filtro»)
- Pulizia dell'apparecchio («Pulizia»)
- Decalcificazione dell'apparecchio («Decalcificazione»)

**i** Eseguire la pulizia, la decalcificazione, il risciacquo del sistema del latte oppure la sostituzione del filtro ogniqualvolta l'apparecchio lo richieda.

**i** Premendo il pulsante P si passa alla panoramica dei programmi di manutenzione («Stato di manutenzione (1/6)'). In base alla barra è possibile determinare in quale momento viene richiesto il rispettivo programma di manutenzione. Non appena la barra è interamente rossa, l'IMPRESSA richiede l'esecuzione del programma di manutenzione.

**i** L'IMPRESSA non segnala la necessità di pulire il sistema del latte. Per ragioni d'igiene, eseguire la pulizia del sistema del latte **giornalmente** se è stato preparato del latte.

### Risciacquo dell'apparecchio



È possibile avviare manualmente il ciclo di risciacquo in qualsiasi momento.

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Scegliere il prodotto:».

- P**
- ▶ Collocare un recipiente sotto l'erogatore del caffè.
  - ▶ Premere il pulsante P.  
«Stato di manutenzione (1/6)»
  - ▶ Premere il pulsante «Risciacquo sistema caffè».  
«Risciacquo dell'apparecchio in corso», dall'erogatore del caffè scorre acqua.

Il risciacquo si interrompe automaticamente e sul display appare «Scegliere il prodotto:».

## Risciacquo dell'ugello per cappuccino

Dopo ogni preparazione del latte, l'IMPRESSA richiede un risciacquo del sistema del latte.

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «**Sciaccare il sistema del latte**».



- ▶ Collocare un recipiente sotto l'ugello per cappuccino.
  - ▶ Premere il Rotary Switch.
- «**Risciacquo sistema del latte in corso**», dall'ugello per cappuccino scorre acqua.
- Il risciacquo si interrompe automaticamente e sul display appare «**Scegliere il prodotto**».

## Pulizia dell'ugello per cappuccino

Per assicurare il perfetto funzionamento dell'ugello per cappuccino, occorre pulirlo **ogni giorno** se è stato utilizzato per preparare il latte. L'IMPRESSA **non** segnala la necessità di pulire l'ugello per cappuccino.

### ATTENZIONE

L'uso di detergenti non idonei può causare danni all'apparecchio e lasciare residui nell'acqua.

- ▶ Usare solo prodotti per la manutenzione originali JURA.

- i** Il detergente cappuccinatore JURA è in vendita presso i rivenditori specializzati.

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «**Scegliere il prodotto**».

- P** ▶ Premere il pulsante P.
- «**Stato di manutenzione (1/6)**»
- ▶ Premere il pulsante «**Pulizia del sistema del latte**».
- «**Detergente pulizia sistema latte**»
- ▶ Versare 250 ml di acqua fresca in un recipiente e aggiungere l'equivalente di un tappo dosatore (max. 15 ml) di detergente cappuccinatore.
- ▶ Immergere il tubo del latte nel recipiente.
- ▶ Ruotare la manopola di regolazione dell'ugello per cappuccino sulla posizione Schiuma di latte ☺ o Latte ☒.

## 5 Manutenzione



- ▶ Collocare un altro recipiente sotto l'ugello per cappuccino.
- ▶ Premere il pulsante «Avanti».  
«Pulizia del sistema del latte in corso», dall'ugello per cappuccino scorre acqua.  
«Acqua pulizia sistema latte»
- ▶ Sciacquare a fondo il recipiente, versarvi 250 ml di acqua fresca e immergervi il tubo del latte.
- ▶ Svuotare l'altro recipiente e riposizionarlo sotto l'ugello per cappuccino.
- ▶ Premere il pulsante «Avanti».  
«Pulizia del sistema del latte in corso», l'ugello per cappuccino e il tubo vengono sciacquati con acqua fresca.  
Sul display appare «Scegliere il prodotto».

### Scomposizione e risciacquo dell'ugello per cappuccino



- ▶ Sfilare delicatamente l'ugello per cappuccino verso il basso.
- ▶ Disassemblare l'ugello per cappuccino nei singoli componenti.
- ▶ Sciacquare a fondo tutti i componenti dell'ugello per cappuccino sotto l'acqua corrente.
- ▶ Riassemblare l'ugello per cappuccino.

**i** Assicurarsi che tutti i singoli componenti siano assemblati correttamente e saldamente per garantire che l'ugello per cappuccino funzioni in modo ottimale.

- ▶ Innestarlo saldamente sul raccordo.

### Sostituzione del filtro

**i** Il filtro esaurisce la sua efficacia dopo avere trattato 50 litri di acqua. A questo punto l'IMPRESSA richiede la sostituzione del filtro.

**i** Il filtro ha un'efficacia di due mesi. Impostare la durata del filtro tramite l'apposito datario sul supporto della cartuccia nel serbatoio dell'acqua.

**i** Se la cartuccia filtro CLARIS Blue non è stata attivata nella modalità di programmazione, non appare nessuna richiesta di sostituzione del filtro.

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Sostituire filtro».

- P** ▶ Premere il pulsante P.  
 «Stato di manutenzione (1/6)»  
 ▶ Premere il pulsante «Sostituzione del filtro».  
 «Sostituzione del filtro»

**i** Se non si vuole ancora avviare la sostituzione del filtro, premere il pulsante « ↑ ». La richiesta «Sostituire filtro» continua a rimanere attiva.

- ▶ Premere il pulsante «Avanti».  
 «Sostituire filtro»  
 ▶ Estrarre il serbatoio dell'acqua e svuotarlo.  
 ▶ Sollevare il supporto della cartuccia e rimuovere la vecchia cartuccia filtro CLARIS Blue e la prolunga.  
 ▶ Applicare la prolunga sulla parte superiore di una **nuova** cartuccia filtro.  
 ▶ Inserire la cartuccia filtro nel serbatoio dell'acqua esercitando una leggera pressione.  
 ▶ Chiudere il supporto della cartuccia. Si dovrà udire lo scatto.  
 ▶ Riempire il serbatoio dell'acqua con acqua fresca e fredda e riporlo in sede.



- ▶ Collocare un recipiente (con una capacità di almeno 500 ml) sotto l'ugello per cappuccino.  
 ▶ Ruotare la manopola di regolazione dell'ugello per cappuccino sulla posizione Vapore ☞.  
 ▶ Premere il pulsante «Avanti».  
 «Risciacquo del filtro in corso», dall'ugello per cappuccino scorre acqua.

**i** È possibile interrompere il risciacquo del filtro in qualsiasi momento premendo un pulsante a piacere. Premere il Rotary Switch ⚙ per proseguire con il risciacquo del filtro.

**i** L'acqua può presentare una lieve colorazione che non è nociva alla salute, né influisce sul gusto.

Il risciacquo del filtro si interrompe automaticamente dopo circa 500 ml. L'apparecchio si riscalda. Sul display appare «Scegliere il prodotto».

## Pulizia dell'apparecchio

Dopo 200 preparazioni o 80 risciacqui all'accensione, l'IMPRESSA richiede una pulizia.

### ATTENZIONE

L'uso di detersivi non idonei può causare danni all'apparecchio e lasciare residui nell'acqua.

- ▶ Usare solo prodotti per la manutenzione originali JURA.

- i** Il programma per la pulizia dura circa 20 minuti.
- i** Non interrompere il programma per la pulizia per non pregiudicare l'efficacia della pulizia.
- i** Le pastiglie per la pulizia JURA sono in vendita presso i rivenditori specializzati.

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Pulire apparecchio».

- P** ▶ Premere il pulsante P.  
«Stato di manutenzione (1/6)»
- ▶ Premere il pulsante «Pulizia».  
«Pulizia»

- i** Se non si vuole ancora avviare la pulizia, premere il pulsante «**L**». La richiesta «Pulire apparecchio» continua a rimanere attiva.

- ▶ Premere il pulsante «Avanti».  
«Svuotare fondi di caffè»
- ▶ Svuotare la vaschetta di raccolta acqua e il contenitore dei fondi di caffè e riporli in sede.  
«Premere il Rotary Switch»
- ▶ Collocare un recipiente sotto l'erogatore del caffè e uno sotto l'ugello per cappuccino.
- ⌚** ▶ Premere il Rotary Switch.  
«Pulizia dell'apparecchio in corso», dall'erogatore del caffè scorre acqua.

La procedura si interrompe, «Inserire la pastiglia per la pulizia».







- ▶ Aprire il coperchio dello scomparto di riempimento per caffè macinato.
- ▶ Introdurre una pastiglia per la pulizia JURA nello scomparto di riempimento.
- ▶ Chiudere il coperchio dello scomparto di riempimento.

«Premere il Rotary Switch»



- ▶ Premere il Rotary Switch.

«Pulizia dell'apparecchio in corso», dall'erogatore del caffè e dall'ugello per cappuccino scorre più volte acqua.

La procedura si interrompe, «Svuotare fondi di caffè».

- ▶ Svuotare la vaschetta di raccolta acqua e il contenitore dei fondi di caffè e riporli in sede.

La pulizia è terminata. L'IMPRESSA è di nuovo pronta all'uso.

## Decalcificazione dell'apparecchio

Nell'IMPRESSA si formano incrostazioni di calcare dovute all'uso e l'apparecchio richiede automaticamente una decalcificazione. Le incrostazioni di calcare dipendono dal grado di durezza dell'acqua.

### ⚠ ATTENZIONE

I prodotti per la decalcificazione possono provocare irritazioni se entrano in contatto con la pelle e con gli occhi.

- ▶ Evitare il contatto con la pelle e con gli occhi.
- ▶ Rimuovere il prodotto per la decalcificazione sciacquando con acqua pulita. In caso di contatto con gli occhi, consultare il medico.

### ATTENZIONE

L'uso di prodotti per la decalcificazione non idonei può causare danni all'apparecchio e lasciare residui nell'acqua.

- ▶ Usare solo prodotti per la manutenzione originali JURA.

### ATTENZIONE

L'interruzione della procedura di decalcificazione può causare danni all'apparecchio.

- ▶ Eseguire la decalcificazione per intero.

### ATTENZIONE

I prodotti per la decalcificazione possono causare eventuali danni se entrano in contatto con superfici sensibili (ad es. marmo).

- ▶ Rimuovere subito eventuali schizzi.



Il programma di decalcificazione dura circa 45 minuti.



Le pastiglie per la decalcificazione JURA sono in vendita presso i rivenditori specializzati.

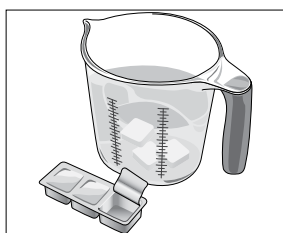
- i** Se si utilizza una cartuccia filtro CLARIS Blue e questa è attivata, non appare nessuna richiesta di decalcificare l'apparecchio.

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «**Decalcificato apparecchio**».

- P**
  - ▶ Premere il pulsante P.  
«**Stato di manutenzione (1/6)**»
  - ▶ Premere il pulsante «**Decalcificazione**».  
«**Decalcificazione**»

- i** Se non si vuole ancora avviare la decalcificazione, premere il pulsante «**↑**». La richiesta «**Decalcificato apparecchio**» continua a rimanere attiva.

- ▶ Premere il pulsante «**Avanti**».  
«**Vuotare la vaschetta**»
- ▶ Svuotare la vaschetta di raccolta acqua e il contenitore dei fondi di caffè e riporli in sede.  
«**Riempire con prodotto per la decalcificazione**»
- ▶ Estrarre il serbatoio dell'acqua e svuotarlo.
- ▶ Sciogliere bene il contenuto di una confezione blister (3 pastiglie per la decalcificazione JURA) in un recipiente contenente 500 ml di acqua. Attendere alcuni minuti finché le pastiglie non si sono del tutto sciolte.
- ▶ Versare la soluzione nel serbatoio dell'acqua vuoto e riporlo in sede.



«**Premere il Rotary Switch**»

- ▶ Togliere l'ugello per cappuccino.
- ▶ Collocare un recipiente (con una capacità di almeno 500 ml) sotto il raccordo dell'ugello per cappuccino.
- ▶ Premere il Rotary Switch.  
«**Decalcificazione in corso**», dal raccordo dell'ugello per cappuccino scorre acqua a più riprese.  
La procedura si interrompe automaticamente, «**Vuotare la vaschetta**».
- ▶ Svuotare il recipiente sotto il raccordo dell'ugello per cappuccino.





- ▶ Svuotare la vaschetta di raccolta acqua e il contenitore dei fondi di caffè e riporli in sede.  
«Riempire il serbatoio dell'acqua»
- ▶ Estrarre il serbatoio dell'acqua e sciacquarlo a fondo.
- ▶ Riempire il serbatoio dell'acqua con acqua fresca e fredda e riporlo in sede.  
«Premere il Rotary Switch»
- ▶ Rimontare l'ugello per cappuccino.
- ▶ Collocare un recipiente sotto l'ugello per cappuccino e uno sotto l'erogatore del caffè.
- ▶ Premere il Rotary Switch.  
«Decalcificazione in corso», dall'ugello per cappuccino e dall'erogatore del caffè scorre acqua.  
«Riscaldamento in corso», «Risciacquo dell'apparecchio in corso», dall'erogatore del caffè scorre acqua.  
La procedura si interrompe automaticamente, «Vuotare la vaschetta».
- ▶ Svuotare la vaschetta di raccolta acqua e il contenitore dei fondi di caffè e riporli in sede.  
La decalcificazione è terminata. L'IMPRESSA è di nuovo pronta all'uso.

**i** In caso di interruzione imprevista della procedura di decalcificazione, sciacquare a fondo il serbatoio dell'acqua.

## Pulizia del contenitore di caffè in grani

I chicchi di caffè possono essere ricoperti da una sottile pellicola di grasso che si deposita sulle pareti del contenitore di caffè in grani. Per evitare che questi residui alterino la qualità del caffè, si raccomanda di pulire periodicamente il contenitore di caffè in grani.

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Riempire il contenitore caffè in grani».

- ⏻ ▶ Disattivare l'apparecchio con l'interruttore di esercizio ON/OFF.
- 🔌 ▶ Disattivare l'apparecchio premendo l'interruttore di alimentazione.
- ▶ Aprire il coperchio del contenitore di caffè in grani e togliere il coperchio salva aroma.

- ▶ Pulire il contenitore di caffè in grani con un panno morbido e asciutto.
- ▶ Versare i chicchi di caffè nel contenitore di caffè in grani, chiudere il coperchio salva aroma e il coperchio del contenitore.

## **Decalcificazione del serbatoio dell'acqua**

Nel serbatoio dell'acqua possono formarsi incrostazioni di calcare. Si raccomanda di decalcificare periodicamente il serbatoio dell'acqua per assicurarne il corretto funzionamento.


- ▶ Rimuovere il serbatoio dell'acqua.
- ▶ Se si utilizza una cartuccia filtro CLARIS Blue, rimuoverla.
- ▶ Decalcificare il serbatoio con un prodotto non aggressivo comunemente in commercio seguendo le istruzioni del produttore.
- ▶ Sciacquare a fondo il serbatoio dell'acqua.
- ▶ Se si utilizza una cartuccia filtro CLARIS Blue, riporla in sede.
- ▶ Riempire il serbatoio dell'acqua con acqua fresca e fredda e riporlo in sede.

## 6 Segnalazioni sul display

Segnalazione	Causa/conseguenza	Rimedio
«Riempire il serbatoio dell'acqua»	Il serbatoio dell'acqua è vuoto. La preparazione non è possibile.	► Riempire il serbatoio dell'acqua (vedi Capitolo 1 «Operazioni preliminari e messa in servizio – Riempimento del serbatoio dell'acqua»).
«Svuotare fondi di caffè»	Il contenitore dei fondi di caffè è pieno. La preparazione non è possibile.	► Svuotare il contenitore dei fondi di caffè e la vaschetta di raccolta acqua (vedi Capitolo 3 «Funzionamento quotidiano – Manutenzione quotidiana»).
«Vuotare la vaschetta»	La vaschetta di raccolta acqua è piena. La preparazione non è possibile.	► Vuotare la vaschetta di raccolta acqua. ► Pulire e asciugare i contatti metallici sul lato posteriore della vaschetta di raccolta acqua.
«Manca la vaschetta di raccolta acqua»	La vaschetta di raccolta acqua non è inserita correttamente o manca del tutto. La preparazione non è possibile.	► Inserire in sede la vaschetta di raccolta acqua.
«Premere il Rotary Switch»	L'IMPRESSA richiede un risciacquo o il proseguimento di un programma di manutenzione avviato.	► Premere il Rotary Switch per avviare il risciacquo o per proseguire il programma di manutenzione.
«Riempire il contenitore caffè in grani»	Il contenitore di caffè in grani è vuoto. La preparazione non è possibile.	► Riempire il contenitore di caffè in grani (vedi Capitolo 1 «Operazioni preliminari e messa in servizio – Riempimento del contenitore di caffè in grani»).
«Sciogliere il sistema del latte»	L'IMPRESSA richiede un risciacquo del sistema del latte.	► Premere il Rotary Switch per avviare il risciacquo del sistema del latte.
«Sostituire filtro»	La cartuccia filtro ha esaurito la sua efficacia.	► Sostituire la cartuccia filtro CLARIS Blue (vedi Capitolo 5 «Manutenzione – Sostituzione del filtro»).

Segnalazione	Causa/conseguenza	Rimedio
«Pulire apparecchio»	L'IMPRESSA richiede una pulizia.	► Eseguire la pulizia (vedi Capitolo 5 «Manutenzione – Pulizia dell'apparecchio»).
«Decalcificato apparecchio»	L'IMPRESSA richiede una decalcificazione.	► Eseguire la decalcificazione (vedi Capitolo 5 «Manutenzione – Decalcificazione dell'apparecchio»).
«Caffè macinato insufficiente»	Il caffè macinato introdotto è insufficiente; l'IMPRESSA interrompe la procedura.	► In occasione della seguente preparazione, introdurre più caffè macinato (vedi Capitolo 2 «Preparazione – Caffè macinato»).

## 7 Risoluzione di eventuali problemi

Problema	Causa/conseguenza	Rimedio
In occasione della preparazione di un latte macchiato non si formano i tre strati tipici.	–	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Ruotare la manopola di regolazione dell'ugello per cappuccino completamente verso destra sulla posizione Schiuma di latte .</li> <li>▶ Nella modalità di programmazione, modificare la durata della pausa impostandola su almeno 30 secondi (vedi Capitolo 4 «Impostazioni permanenti in modalità di programmazione – Impostazioni prodotto»).</li> </ul>
Durante la schiumatura del latte si crea troppa poca schiuma oppure il latte spruzza fuori dall'ugello per cappuccino.	L'ugello per cappuccino è sporco.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Sciacquare e pulire l'ugello per cappuccino (vedi Capitolo 5 «Manutenzione – Risciacquo dell'ugello per cappuccino»).</li> <li>▶ Verificare se manca la presa d'aria dell'ugello per cappuccino.</li> <li>▶ Sciacquare la presa d'aria o sostituirla. Nel Welcome Pack è presente un ricambio.</li> </ul>
Durante la preparazione del caffè, il caffè esce solo a gocce.	Il caffè o il caffè macinato è macinato troppo fine e ottura il sistema. Eventualmente la stessa cartuccia filtro è stata usata più volte oppure la durezza dell'acqua non è stata impostata correttamente nella modalità di programmazione.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Selezionare una macinatura più grossolana o usare caffè macinato più grossolanamente (vedi Capitolo 1 «Operazioni preliminari e messa in servizio – Regolazione del macina caffè»).</li> <li>▶ Eseguire una decalcificazione (vedi Capitolo 5 «Manutenzione – Decalcificazione dell'apparecchio»).</li> </ul>
Non è possibile impostare la durezza dell'acqua.	La cartuccia filtro CLARIS Blue è stata attivata.	▶ Disattivare la cartuccia filtro nella modalità di programmazione.
«Vuotare la vaschetta» viene visualizzato costantemente.	I contatti metallici della vaschetta di raccolta acqua sono sporchi o bagnati.	▶ Pulire e asciugare i contatti metallici sul lato posteriore della vaschetta di raccolta acqua.

Problema	Causa/conseguenza	Rimedio
«Riempire il contenitore caffè in grani» non viene visualizzato nonostante il contenitore di caffè in grani sia vuoto.	Il controllo riempimento chicchi di caffè è sporco.	►Pulire il contenitore di caffè in grani (vedi Capitolo 5 «Manutenzione – Pulizia del contenitore di caffè in grani»).
«Riempire il serbatoio dell'acqua» viene visualizzato nonostante il serbatoio dell'acqua sia pieno.	Il galleggiante del serbatoio dell'acqua è inceppato.	►Decalcificare il serbatoio dell'acqua (vedi Capitolo 5 «Manutenzione – Decalcificazione del serbatoio dell'acqua»).
L'ugello per cappuccino eroga poca acqua o vapore oppure non ne eroga affatto. Il rumore di pompaggio è molto fiavole.	Il raccordo dell'ugello per cappuccino può essere intasato da residui di latte o schegge di calcare che si sono staccate durante la decalcificazione.	<ul style="list-style-type: none"> <li>► Togliere l'ugello per cappuccino.</li> <li>► Svitare il raccordo nero con l'ausilio dell'apertura esagonale presente sul cucchiaino dosatore per caffè macinato.</li> <li>► Pulire a fondo il raccordo.</li> <li>► Avvitare il raccordo manualmente.</li> <li>► Con l'apertura esagonale sul cucchiaino dosatore stringerlo con cautela con al massimo un quarto di giro.</li> </ul>
Il macina caffè è particolarmente rumoroso.	All'interno del macina caffè sono presenti corpi estranei.	► Contattare il servizio clienti del proprio paese (vedi Capitolo 11 «Come contattare JURA / Avvertenze legali»).
Viene visualizzato «ERROR 2».	Se l'apparecchio è stato esposto per lungo tempo al freddo, il riscaldamento è bloccato per ragioni di sicurezza.	► Lasciare riscaldare l'apparecchio a temperatura ambiente.
Vengono visualizzati altri messaggi di tipo «ERROR».	–	► Disattivare l'IMPRESSA premendo l'interruttore di alimentazione. Contattare il servizio clienti del proprio paese (vedi Capitolo 11 «Come contattare JURA / Avvertenze legali»).

**i** Se non è stato possibile risolvere i problemi, contattare il servizio clienti del proprio paese (vedi Capitolo 11 «Come contattare JURA / Avvertenze legali»).



## 8 Trasporto e smaltimento conforme alle normative ambientali

### Trasporto / svuotamento del sistema

Lo svuotamento del sistema si rende necessario in caso di trasporto dell'IMPRESSA per prevenire danni dovuti al gelo.

**Condizione preliminare:** sul display viene visualizzato «Scegliere il prodotto».



- ▶ Sfilare delicatamente l'ugello per cappuccino verso il basso.
- ▶ Collocare un recipiente sotto il raccordo dell'ugello per cappuccino.
- ▶ Premere il pulsante «Porzione di latte».

«Riscaldamento in corso»

Non appena l'apparecchio si è riscaldato, appare «Scegliere il prodotto».

- ▶ Premere nuovamente il pulsante «Porzione di latte».
- ▶ «Porzione di latte», dal raccordo fuoriesce vapore bollente.

- ▶ Estrarre il serbatoio dell'acqua e svuotarlo.

- ⊞ ▶ Ruotare il Rotary Switch finché non viene visualizzato «60 sec.».

Dal raccordo continua a fuoriuscire vapore fino allo svuotamento del sistema.

«Riempire il serbatoio dell'acqua»

- ⏻ ▶ Premere l'interruttore di esercizio ON/OFF. L'IMPRESSA è disattivata.

### Smaltimento

Smaltire gli apparecchi usati in conformità con le normative ambientali.



Gli apparecchi usati contengono materiali pregiati riciclabili che devono essere avviati al riciclaggio. Pertanto occorre smaltire gli apparecchi usati servendosi degli appositi sistemi di raccolta.

## 9 Dati tecnici

Tensione	220–240 V ~, 50 Hz
Assorbimento	1450 W
Marchi di sicurezza	Ⓢ
Consumo energia «Risparmio energetico» / «Attivo»	ca. 5 Wh
Consumo energia «Risparmio energetico» / «Inattivo»	ca. 12 Wh
Pressione della pompa	statica max. 15 bar
Capacità del serbatoio dell'acqua	2,1 l
Capacità del contenitore di caffè in grani	250 g
Capacità del contenitore dei fondi di caffè	max. 16 porzioni
Lunghezza del cavo	ca. 1,1 m
Peso	10,9 kg
Dimensioni (L × A × P)	28,5 × 34,2 × 43,3 cm

## 10 Indice alfabetico

### A

- Acqua calda 21
- Apparecchio
  - Attivazione 23
  - Collocazione 10
  - Decalcificazione 39
  - Disattivazione 24
  - Pulizia 38
  - Risciacquo 34
- Attivazione 23

### C

- Caffè 17
- Caffè istantaneo
  - Caffè macinato 19
- Caffè macinato 19
- Cappuccino 18
- Cartuccia filtro CLARIS Blue
  - Inserimento e attivazione 12
  - Sostituzione 36
- Cavo di alimentazione 4
- Collocazione
  - Collocazione dell'apparecchio 10
- Contatti 52
- Contenitore dei fondi di caffè 4
- Contenitore di caffè in grani
  - Contenitore di caffè in grani con coperchio salvaroma 4
  - Pulizia 41
  - Riempimento 10
- Coperchio
  - Contenitore di caffè in grani 4

### D

- Dati tecnici 48
- Decalcificazione
  - Apparecchio 39
  - Serbatoio dell'acqua 42
- Disattivazione 24
- Display 5
- Display, segnalazioni 43
- Durezza dell'acqua
  - Rilevazione e impostazione 13

### E

- Erogatore del caffè
  - Erogatore del caffè regolabile in altezza e in larghezza 4
- Espresso 17

### F

- Filtro
  - Inserimento e attivazione 12
  - Sostituzione 36

### G

- Grado di macinatura
  - Manopola di regolazione della macinatura 4

### H

- Homepage 10
- Hotline 52

### I

- Impostazione permanente della lunghezza del caffè in base alle dimensioni della tazza 20
- Impostazioni
  - Permanenti in modalità di programmazione 25
- Impostazioni di fabbrica
  - Ripristino delle impostazioni di fabbrica 31
- Impostazioni permanenti in modalità di programmazione 25
- Indirizzi 52
- Internet 10
- Interruttore di alimentazione 4
- Istruzioni concise 10

### J

- JURA
  - Contatti 52
  - Internet 10

### L

- Latte caldo 19
- Latte, caldo 19
- Latte macchiato 18
- Lingua 32

## 10 Indice alfabetico

Lunghezza del caffè  
Impostazione permanente della lunghezza del caffè in base alle dimensioni della tazza 20

## M

Macinatura  
Regolazione del macina caffè 15  
Manutenzione 34  
Manutenzione quotidiana 23  
Messa in funzione, Prima 11  
Modalità di programmazione  
Impostazioni manutenzione 27  
Impostazioni prodotto 26  
Lingua 32  
Modalità di risparmio energetico 28  
Ripristino delle impostazioni di fabbrica 31  
Spegnimento automatico 29  
Unità di misura quantità d'acqua 30  
Modalità di risparmio energetico 28

## P

Preparazione 16, 18  
Caffè 17  
Caffè macinato 19  
Cappuccino 18  
Espresso 17  
Latte 19  
Latte macchiato 18  
Prima messa in funzione 11  
Problemi  
Risoluzione di eventuali problemi 45  
Pulizia  
Contenitore di caffè in grani 41  
Ugello per cappuccino 35  
Pulizia  
Apparecchio 38  
Pulizia del sistema del latte  
Pulizia dell'ugello per cappuccino 35  
Pulsante  
Interruttore di esercizio ON/OFF 5  
Pulsante P (programmazione) 5

## R

Riempimento  
Contenitore di caffè in grani 10

Riempimento  
Serbatoio dell'acqua 10  
Rilevazione e impostazione della durezza dell'acqua 13  
Ripiano appoggia tazze 4  
Risciacquo  
Apparecchio 34  
Ugello per cappuccino 35  
Risciacquo del sistema del latte  
Risciacquo dell'ugello per cappuccino 35  
Risoluzione di eventuali problemi 45  
Rotary Switch 5

## S

Schiuma di latte 19  
Scomparto di riempimento  
Scomparto di riempimento per caffè macinato 4  
Segnalazioni sul display 43  
Serbatoio dell'acqua 4  
Serbatoio dell'acqua  
Decalcificazione 42  
Riempimento 10  
Servizio clienti 52  
Sicurezza 6  
Smaltimento 47  
Spegnimento automatico 29  
Svuotamento del sistema 47

## T

Telefono 52

## U

Ugello  
Ugello per cappuccino 4  
Ugello acqua calda 4  
Ugello per cappuccino  
Pulizia 35  
Risciacquo 35  
Unità di misura quantità d'acqua 30  
Uso conforme 6

## V

Vaschetta di raccolta acqua 4  
Visualizzazione delle informazioni 33



## 11 Come contattare JURA / Avvertenze legali

# 11 Come contattare JURA / Avvertenze legali

JURA Elektroapparate AG  
Kaffeeweltstrasse 10  
CH-4626 Niederbuchsiten  
Tel. +41 (0)62 38 98 233

@ Per altri dati di contatto per i singoli paesi consultare il sito Internet [www.jura.com](http://www.jura.com).

**Direttive** L'apparecchio soddisfa le seguenti direttive:

- 2006/95/CE – Direttiva bassa tensione
- 2004/108/CE – Compatibilità elettromagnetica
- 2009/125/CE – Direttiva ErP
- 2011/65/UE – Direttiva RoHS

**Modifiche tecniche** Con riserva di modifiche tecniche. Le illustrazioni contenute nelle istruzioni per l'uso sono stilizzate e non mostrano i colori originali dell'apparecchio. La Sua IMPRESSA può differire in alcuni dettagli.

**La Sua opinione** La Sua opinione è importante per noi! Ce la comunichi contattandoci all'indirizzo [www.jura.com](http://www.jura.com).

**Copyright** Le istruzioni per l'uso contengono informazioni protette da copyright. È vietato fotocopiare o tradurre il documento in un'altra lingua senza previa autorizzazione scritta da parte della JURA Elektroapparate AG.